



Hogares con calefacción a petróleo Diez formas de ahorrar en los días fríos del invierno

- 1. Cambie los filtros de su estufa.** El cambiar los filtros de aire una vez por mes durante la época invernal facilita el paso del aire, lo que mejora el rendimiento de la estufa.
- 2. Ajuste su estufa.** Ajuste su estufa antes que comience el invierno para que funcione con mayor eficiencia. Pídale a un técnico en estufas que pruebe la eficiencia de su aparato. Si está funcionando al 70% o menos, considere la posibilidad de cambiar el quemador o la estufa por uno mejor. Puede recibir un reembolso de hasta \$150 del Programa SHOW. Para más información sobre los reembolsos del Programa SHOW (State Home Oil Weatherization), llame al 1-800-452-8660.
- 3. Baje el termostato.** Puede ahorrar energía y dinero con cada grado que baja en el termostato.
- 4. Instale un termostato programable.** Un termostato programable puede ayudarle a hacer funcionar su estufa con menor gasto de energía, ya que le permite establecer diferentes temperaturas para días de semana, noches y fines de semana. Los clientes del Programa SHOW pueden recibir un reembolso de hasta el 25% del costo de instalación de un termostato programable nuevo. Si usted baja el termostato de 72° a 65° durante 8 horas, puede ahorrar hasta el 10% de sus gastos de calefacción.
- 5. Selle y aíse las cañerías.** Las cañerías rotas en sótanos o áticos sin calefacción pueden hacerle perder hasta un 25% o más de calor. El Departamento de Energía recomienda utilizar los servicios de un contratista certificado en cañerías para poder recibir créditos fiscales estatales y reembolsos del Programa SHOW.
- 6. Selle su casa.** Si usted tiene pérdidas de calor en su casa, está pagando para calentar el exterior. El sellar estas pérdidas puede ahorrarle energía y dinero, además de aumentar la comodidad de su hogar. Muchos contratistas certificados en cañerías pueden sellar la casa completa, además de las cañerías.
- 7. Cierre el tiro de la chimenea.** Los tiros abiertos en hogares de leña permiten que el aire caliente salga por la chimenea. Cerrar el tiro de la chimenea es sencillo, lógico y no cuesta nada... pero primero asegure que el fuego se haya consumido completamente.
- 8. Agregue aislamiento.** Si usted agrega aislamiento a su ático, paredes o sótanos, su casa estará más cálida en invierno y más fresca en verano, lo que le permitirá ahorrar bastante anualmente. Los clientes del Programa SHOW pueden recibir un reembolso del 25% del costo de colocar aislamiento en su hogar, hasta un monto de \$500.
- 9. Instale lámparas fluorescentes compactas (CFL).** Estas lámparas fluorescentes utilizan sólo una fracción de la energía eléctrica que utilizan las lámparas incandescentes. Los clientes del Programa SHOW que utilizan los servicios de las empresas Pacific Power o PGE pueden recibir cuatro lámparas fluorescentes sin cargo del Energy Trust of Oregon a través del Programa SHOW.
- 10. Compre electrodomésticos que aprovechen la energía.** Si utiliza calentadores de agua, lavavajillas, heladeras y lavarropas que aprovechan la energía podrá ahorrar muchísima energía y dinero, además de ser elegible para obtener créditos fiscales.

A los clientes que calientan sus hogares con petróleo y reciben el servicio automático de “llenado completo”, sus proveedores les llenan el tanque de petróleo regularmente. Si usted tiene que llamar para que le llenen el tanque, no deje que se vacíe demasiado, ya que el sedimento del fondo del tanque puede taponar la línea de alimentación de combustible y el quemador de su estufa. Si ocurre esto, usted quedará sin calefacción y tendrá que llamar a un técnico en reparaciones, lo que le costará más dinero.



OREGON
DEPARTMENT OF
ENERGY

Para más información, llame al 1-800-221-8035 o visite nuestro sitio web: www.oregon.gov/energy.